

Zmluva o refakturácii nákladov na združenú dodávku a distribúciu elektrickej energie zo siete verejného osvetlenia hlavného mesta SR Bratislavy

uzavretá podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zmluva“)

medzi zmluvnými stranami

Dodávateľ:

Obchodné meno: **Technické siete Bratislava, a.s.**
Spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, Odd.: Sa, vl. č.: 7362/B
Sídlo: Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava
Štatutárny zástupca: Ing. Juraj Nyulassy, predseda predstavenstva
Ing. Boris Dračka, člen predstavenstva
IČO: 54302102
DIČ: 2121665887
IČ DPH: SK2121665887
Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.
Číslo účtu (IBAN):
Kontaktná osoba:
Telefón:
E-mail:

(ďalej len „Dodávateľ“)

a

Odberateľ:

Obchodné meno: **RECAR Bratislava a.s.**
Spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, Odd.: Sa, vl. č.: 4914/B
Sídlo: Ivanská cesta 2D, 821 04 Bratislava
Štatutárny zástupca: Mgr. Richard Flimel – predseda predstavenstva
János Gaál – podpredseda predstavenstva
IČO: 45 287 678
DIČ: 2022923969
IČ DPH: SK2022923969
Bankové spojenie: 365.bank, a.s.
Číslo účtu (IBAN):
Kontaktná osoba:
Telefón:
E-mail:

(ďalej len „Odberateľ“)

Dodávateľ a Odberateľ spolu ako „Zmluvné strany“ alebo samostatne aj ako „Zmluvná strana“

Preambula

Táto Zmluva sa uzatvára v súvislosti s plnením podľa platnej a účinnej Zmluvy o združenej dodávke elektriny uzavretej medzi spoločnosťou Technické siete Bratislava, a.s. a zmluvným dodávateľom elektriny. Dodávateľ na žiadosť Odberateľa tomuto poskytne odkaz na aktuálne platnú a účinnú Zmluvu o združenej dodávke elektriny.

Dodávateľ spravuje rozvody elektrickej energie pre verejné osvetlenie v hlavnom meste SR Bratislava.

Dodávaná elektrická energia, z ktorej príslušnú časť spotrebuje Odberateľ, je zabezpečená z týchto elektrických rozvodov, teda aj platby za elektrickú energiu znáša v plnom rozsahu Dodávateľ. Z tohto dôvodu je potrebné príslušnú časť nákladov spojených so spotrebou elektrickej energie

zariadeniami Odberateľa refakturovať Odberateľovi, a preto sa Zmluvné strany dohodli na uzatvorení tejto Zmluvy.

Dodávateľ nie je subjektom oprávneným na podnikanie v energetike podľa zákona č. 251/2012 Z. z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Článok I. Predmet Zmluvy

- 1.1. Predmetom Zmluvy je úprava vybraných práv a povinností Zmluvných strán pri refakturácii nákladov na združenú dodávku a distribúciu elektrickej energie zo siete verejného osvetlenia hlavného mesta SR Bratislavy, ktorú má v správe Dodávateľ, a ktorá je spotrebovaná zariadeniami Odberateľa (ďalej len „Predmet Zmluvy“).
- 1.2. Na základe tejto Zmluvy Dodávateľ umožní Odberateľovi odber elektrickej energie z odberného miesta pre podružný odber elektrickej energie. Zoznam odberných miest tvorí Prílohu č. 1 tejto Zmluvy.
- 1.3. Predmetom Zmluvy je záväzok Dodávateľa umožniť Odberateľovi odber elektrickej energie za podmienok stanovených touto Zmluvou, vrátane jej príloh, a záväzok Odberateľa zaplatiť za odobratú elektrickú energiu cenu podľa článku II. tejto Zmluvy.
- 1.4. Zmluvné strany sa dohodli, že ak pripojené zariadenie Odberateľa sa bude zapínať a vypínať zároveň s verejným osvetlením v správe Dodávateľa. Refakturované množstvo elektrickej energie je závislé od jednotkového inštalovaného príkonu zariadenia Odberateľa a celkového počtu zariadení Odberateľa počas prevádzkovej doby osvetľovacej sústavy.
- 1.5. Celková predpokladaná doba prevádzky (svietenia) je 4100 hodín ročne. Predpokladaná doba prevádzky (svietenia) je v jednotlivých mesiacoch nasledovná:

Január	456,5
Február	373,5
Marec	373,5
Apríl	290,5
Máj	249
Jún	207,5
Júl	249
August	290,5
September	332
Október	373,5
November	415
December	539,5

V prípade, ak sa v jednotlivých mesiacoch doba prevádzky (svietenia) zmení, Dodávateľ bude fakturovať Odberateľovi Cenu podľa reálnej doby prevádzky (svietenia) v príslušnom mesiaci.

- 1.6. Tie práva a povinnosti Zmluvných strán, ktoré nie sú touto Zmluvou výslovne upravené sa spravujú všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými a účinnými na území Slovenskej republiky, najmä zákonom č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „ObZ“).

Článok II. Cena a platobné podmienky

- 2.1. Cena za Predmet Zmluvy (ďalej len „Cena“) je vypočítaná ako súčin Odberateľom odobratého množstva elektrickej energie na základe tejto Zmluvy určeného v súlade s bodom 2.4 tohto článku Zmluvy a jej jednotkovej ceny určenej na základe Zmluvy o združenej dodávke elektriny, ktorú má Dodávateľ uzavretú s dodávateľom elektrickej energie. Zmluva o združenej dodávke elektriny je výsledkom verejného obstarávania realizovaného v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Jednotková cena elektrickej energie zahŕňa cenu za silovú zložku elektrickej energie, aditív dodávateľa elektriny, distribučné služby v cenách príslušného prevádzkovateľa distribučnej sústavy, platbu za systémové služby, platby za prevádzkovanie systému, výlučne však v rozsahu schválenom pre obdobie dodávky elektrickej energie

Úradom pre reguláciu sieťových odvetví, odvod do Národného jadrového fondu určený osobitným predpisom.

- 2.2. Dodávateľ bude k Cene uvedenej v bode 2.1 tohto článku Zmluvy fakturovať daň z pridanej hodnoty (DPH) a spotrebnú daň podľa príslušných právnych predpisov vo výške sadzby platnej v čase dodania Predmetu Zmluvy.
- 2.3. V prípade zmeny výšky distribučných poplatkov, zmeny spotrebnej dane, zmeny DPH, zmeny výšky odvodu do Národného jadrového fondu alebo v prípade zavedenia nových regulovaných poplatkov, resp. zmien iných regulovaných poplatkov je Dodávateľ povinný bezodkladne písomne informovať Odberateľa o tejto skutočnosti. V oznámení budú uvedené nové sadzby a poplatky a nová výška jednotkovej ceny elektrickej energie.
- 2.4. Refakturované množstvo odobratej elektrickej energie je určené nasledovným výpočtom:

$$\text{množstvo odobratej elektrickej energie} = P * ks * h$$

P	príkion zariadenia v kW
ks	celkový počet zariadení Odberateľa pripojených
h	počet hodín prevádzky zariadenia Odberateľa za príslušné obdobie

- 2.5. Dodávateľ fakturuje Cenu za Predmet Zmluvy mesačne, pričom vystaví faktúru podľa tejto Zmluvy po uplynutí fakturovaného mesiaca, a to najneskôr do 15. dňa nasledujúceho kalendárneho mesiaca.
- 2.6. Odberateľ je povinný uhradiť Cenu na základe vystavenej faktúry. Splatnosť faktúry je 14 dní odo dňa jej doručenia Odberateľovi. Faktúra sa považuje za uhradenú dňom pripísania fakturovanej ceny na bankový účet Dodávateľa. Platba sa realizuje bezhotovostným stykom. Odberateľ umožňuje Dodávateľovi zasielanie elektronických faktúr na e-mailovú adresu: faktury@bigboard.sk
- 2.7. Všetky faktúry vystavené Dodávateľom musia obsahovať náležitosti daňového dokladu v zmysle § 71 a § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Faktúra musí okrem náležitostí vyžadovaných príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi obsahovať:
 - číslo Zmluvy,
 - predmet fakturácie,
 - spotrebu elektrickej energie Odberateľa za fakturačné obdobie,
 - deň vzniku práva na zaplatenie Ceny,
 - cenu bez DPH,
 - celkovú sumu DPH,
 - celkovú sumu k úhrade,
 - dátum splatnosti faktúry.
- 2.8. V prípade, že faktúra a/alebo jej prílohy neobsahuje všetky dohodnuté náležitosti, má Odberateľ právo takúto faktúru vrátiť Dodávateľovi s uvedením všetkých nedostatkov, ktoré sa majú odstrániť. V tomto prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť dňom riadneho doručenia opravenej faktúry Odberateľovi.
- 2.9. Každý rok, od 1.1. dochádza k zmene výšky forwardovej ceny silovej zložky elektrickej energie, a to v súlade s platnou Zmluvou o združenej dodávke elektriny. Z uvedeného dôvodu Dodávateľ o tejto novej výške jednotkovej ceny elektriny písomne informuje Odberateľa najneskôr konca predchádzajúceho kalendárneho roka.

Článok III.

Práva a povinnosti Zmluvných strán

- 3.1. Dodávateľ sa zaväzuje umožniť Odberateľovi odber elektrickej energie pre prevádzku zariadení v odbernom mieste uvedenom v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy.
- 3.2. Zmluvné strany sa zaväzujú dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy, STN a EN pri plnení tejto Zmluvy.
- 3.3. Dodávateľ nezodpovedá za nedostatky a výpadky dodávky elektrickej energie spôsobené poruchami a prevádzkovými stavmi na zariadeniach Odberateľa.

- 3.4. Dodávateľ nezodpovedá za nedostatky a výpadky dodávky elektrickej energie spôsobené činnosťou iných subjektov.
- 3.5. V prípade, ak je pre účely tejto Zmluvy potrebné vybudovať prípojky elektrickej energie, Odberateľ sa zaväzuje vybudovať ich na vlastné náklady, a to bez finančných nárokov voči Dodávateľovi.
- 3.6. Odberateľ je povinný písomne oznámiť Dodávateľovi každú zmenu počtu zariadení pripojených do odberného miesta uvedeného v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy s uvedením miesta ich inštalácie, príkonu a doby pripojenia. Takéto oznámenie bude slúžiť ako podklad na vystavenie faktúry.
- 3.7. Odberateľ sa zaväzuje akúkoľvek zmenu počtu zariadení pripojených do odberného miesta uvedeného v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy realizovať len s predchádzajúcim písomným súhlasom Dodávateľa.
- 3.8. Odberateľ sa zaväzuje zabezpečiť pripojenie na odberné miesto v správe Dodávateľa v súlade s platnými technickými a bezpečnostnými normami.
- 3.9. Odberateľ sa zaväzuje poskytnúť Dodávateľovi všetky relevantné podklady potrebné k napojeniu zariadení Odberateľa na elektrickú energiu z infraštruktúry verejného osvetlenia, napr. technickú dokumentáciu, revízne správy o pripojení k elektrickému rozvodu a pod..

Článok IV. Zodpovednosť za škodu

- 4.1. Zmluvná strana zodpovedá za všetky škody, ktoré vzniknú druhej Zmluvnej strane v dôsledku porušenia jej povinností, vyplývajúcich z tejto Zmluvy.
- 4.2. V prípade vzniku škody, v dôsledku porušenia povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy ktorejkoľvek Zmluvnej strane, má druhá Zmluvná strana nárok na náhradu vzniknutej škody v plnej výške.
- 4.3. Odberateľ sa zaväzuje nahradiť všetky vzniknuté škody spôsobené pripojením každého svojho zariadenia na rozvody verejného osvetlenia Dodávateľa.

Článok V. Úroky z omeškania a zmluvné pokuty

- 5.1. V prípade, ak Odberateľ nespĺní svoj záväzok uhradiť Dodávateľovi Cenu podľa faktúry, je Dodávateľ oprávnený účtovať Odberateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,1% z neuhradenej Ceny za každý, aj začatý deň omeškania Odberateľa.
- 5.2. V prípade neoprávnenej manipulácie s Dôvernými informáciami vzniká dotknutej Zmluvnej strane nárok na zmluvnú pokutu vo výške 1 000,- (jedentisíc) eur, za každý prípad neoprávnenej manipulácie.
- 5.3. V prípade, ak Odberateľ poruší inú povinnosť podľa tejto Zmluvy, je Dodávateľ oprávnený účtovať mu zmluvnú pokutu vo výške 1 000,- (jedentisíc) eur za každé porušenie povinnosti podľa tejto Zmluvy.
- 5.4. Zmluvné pokuty sú splatné na základe faktúr vystavených a preukázateľne doručených dotknutej Zmluvnej strane, pričom ustanovenia článku II. tejto Zmluvy sa aplikujú primerane. Zaplatením zmluvnej pokuty nárok na náhradu škody nie je dotknutý.

Článok VI. Zachovanie mlčanlivosti

- 6.1. Zmluvné strany sa dohodli, že informácie obsiahnuté v tejto Zmluve, ako aj informácie, ktoré si poskytli pri rokovaniach o uzavretí tejto Zmluvy alebo získali pri výkone práv a povinností podľa tejto Zmluvy sa považujú za dôverné informácie v zmysle § 271 ObZ. Dôvernou informáciou je akákoľvek informácia, ktorá nie je verejne prístupná a ktorú Zmluvná strana poskytujúca dôvernú informáciu (ďalej len „Poskytovateľ informácie“) označí za dôvernú, okrem tej, ktorá sa stane alebo stala verejne prístupnou inak ako neoprávnenou manipuláciou Zmluvnej strany, ktorá sa oboznamuje s dôvernou informáciou (ďalej len „Prijímateľ informácie“).
- 6.2. Dôverné informácie môžu byť poskytnuté vo verbálnej (telefonát, rozhovor), písomnej (zadanie, pripomienkovanie), alebo elektronickej forme (e-mail, textový editor, zdrojový kód). Prijímateľ informácie

je oprávnený použiť Dôverné informácie výlučne na účely spolupráce vyplývajúcej z tejto Zmluvy (ďalej len „Spolupráca“). Po skončení Spolupráce je povinný zdržať sa použitia Dôverných informácií na akýkoľvek iný účel.

- 6.3. Prijímateľ informácie je povinný zdržať sa neoprávnenej manipulácie s Dôvernými informáciami. Prijímateľ informácie môže poskytnúť Dôverné informácie tretím osobám iba v nevyhnutnom rozsahu, výlučne na účely Spolupráce a len s predchádzajúcim súhlasom Poskytovateľa informácie. Prijímateľ informácie zodpovedá za neoprávnenú manipuláciu s Dôvernými informáciami treťou osobou. Poskytnutie Dôverných informácií tretej osobe je Prijímateľ informácie povinný bezodkladne oznámiť Poskytovateľovi informácie. Bez súhlasu Poskytovateľa informácie je Prijímateľ informácie oprávnený poskytnúť Dôverné informácie len v prípadoch a v rozsahu určených zákonom alebo iným všeobecne záväzným právnym predpisom.
- 6.4. Prijímateľ informácie je povinný prijať a dodržiavať také technické, organizačné a iné opatrenia potrebné na ochranu Dôverných informácií, aby bolo účinne zabránené neoprávnenej manipulácii s Dôvernými informáciami. Prijímateľ informácie je povinný bez zbytočného odkladu oznámiť Poskytovateľovi informácie každú neoprávnenú manipuláciu s Dôvernými informáciami. Prijímateľ informácie je povinný poskytnúť Poskytovateľovi informácie všetku súčinnosť potrebnú na odstránenie následkov neoprávnenej manipulácie s Dôvernými informáciami.
- 6.5. Prijímateľ informácie je povinný oboznámiť tretie osoby, ktorým poskytne Dôverné informácie, s povinnosťami podľa tejto Zmluvy. Všetky povinnosti Dodávateľa, ako Prijímateľa informácie, sa týkajú aj jeho subdodávateľov a za ich porušenie subdodávateľom zodpovedá Dodávateľ akoby sa porušenia dopustil on sám.
- 6.6. Poskytovateľ informácie má právo odmietnuť poskytnutie Dôverných informácií, ak takéto poskytnutie nebude nevyhnutne potrebné k vzájomnej Spolupráci.
- 6.7. Po skončení vzájomnej Spolupráce je Prijímateľ informácie povinný vrátiť Poskytovateľovi informácie všetky originály, kópie, reprodukcie alebo iné zhrnutia Dôverných informácií a všetky Dôverné informácie nahraté v systémoch Prijímateľa informácie alebo tretích osôb preukázateľne zničiť. Prijímateľ informácie zodpovedá za každú neoprávnenú manipuláciu s Dôvernými informáciami, ktoré mu boli poskytnuté.
- 6.8. Poskytovateľ informácie nezodpovedá za škodu spôsobenú Prijímateľovi informácie, ktorá vznikne použitím Dôverných informácií, okrem prípadov, kedy poskytnutím Dôverných informácií dochádza k porušeniu práva duševného vlastníctva tretích osôb.
- 6.9. Poskytnutím Dôverných informácií neprechádza na Prijímateľa informácie vlastnícke alebo iné právo alebo licencia k Dôverným informáciám, pokiaľ nie je v tejto Zmluve uvedené inak.

Článok VII. Ochrana osobných údajov

- 7.1. Zmluvné strany si uvedomujú dôležitosť bezpečnosti zbieraných osobných údajov a preto sa zhodli na tom, že ich budú spracúvať v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie ochrany osobných údajov) (ďalej len „GDPR“) a zákonom č. 18/2018 Z. z. ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o ochrane osobných údajov“), bez ohľadu na to, či ide o osobné údaje anonymizované alebo osobné údaje pseudonymizované.
- 7.2. Zmluvné strany sa za účelom zabezpečenia ochrany osobných údajov pri spracúvaní osobných údajov podľa tejto Zmluvy a vzájomnej komunikácie zaväzujú prijať primerané technické, organizačné a personálne opatrenia na ochranu osobných údajov, pričom zohľadnia najmä použiteľné technické prostriedky, dôvernosť spracúvaných osobných údajov, ako aj rozsah možných rizík s rôznou pravdepodobnosťou a závažnosťou pre práva a slobody fyzických osôb.
- 7.3. Zmluvné strany sa zaväzujú v žiadnej forme nespracúvať osobné údaje, ktoré sú spracúvané druhou Zmluvnou stranou, najmä ich nesmie poskytnúť tretej osobe, zhromažďovať, kopírovať, zverejňovať alebo akýmkoľvek iným spôsobom využívať pre vlastné potreby alebo pre potreby tretej osoby, ak nie je v tejto Zmluve stanovené inak.

- 7.4. Zmluvné strany sa zaväzujú bezodkladne vrátiť všetky záznamy, ako aj nosiče informácií obsahujúce osobné údaje spracúvané druhou Zmluvnou stranou. V prípade, ak niektorý záznam alebo nosič informácií obsahujúci osobné údaje je potrebný pre plnenie tejto Zmluvy, je Zmluvná strana povinná vrátiť takýto záznam alebo nosič bezodkladne po ukončení plnenia.
- 7.5. Zmluvné strany sa zaväzujú dodržiavať povinnosť mlčanlivosti o osobných údajoch, s ktorými prídu do kontaktu pri plnení tejto Zmluvy. Povinnosť mlčanlivosti trvá aj po skončení trvania tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú vykonať také opatrenia, aby fyzické osoby, ktoré konajú na základe ich pokynov (napr. jej zamestnanci) dodržiavali povinnosť mlčanlivosti v rovnakom rozsahu. Povinnosť mlčanlivosti neplatí, ak to priamo vyplýva z platných právnych predpisov, pričom v takom prípade je Zmluvná strana povinná postupovať výlučne v súlade s týmito platnými právnymi predpismi pri zachovaní zásady minimalizácie spracúvania osobných údajov.
- 7.6. Zmluvná strana je povinná nahradiť akúkoľvek škodu, ktorú spôsobí dotknutej osobe a/alebo druhej Zmluvnej strane v dôsledku nedodržania svojich povinností týkajúcich sa spracúvania osobných údajov, najmä spracúvanie osobných údajov v rozpore s GDPR a/alebo zákonom o ochrane osobných údajov, konanie nad rámec alebo v rozpore s touto Zmluvou.

Článok VIII. Trvanie Zmluvy

- 8.1. Táto Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.
- 8.2. Zmluvné strany sa môžu písomne dohodnúť na skončení tejto Zmluvy kedykoľvek počas jej trvania.
- 8.3. Ktorákoľvek Zmluvná strana je oprávnená vypovedať túto Zmluvu písomnou Výpoveďou. Výpovedná lehota je tri mesiace a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej Výpovede druhej Zmluvnej strane.

Článok IX. Doručovanie

- 9.1. Každá správa, súhlas, schválenie alebo rozhodnutie sa vyhotoví v písomnej podobe.
- 9.2. Každá komunikácia týkajúca sa platnosti alebo účinnosti tejto Zmluvy, jej zániku či zmeny musí byť písomná a doručovaná výhradne poštou ako doporučená zásielka, kuriérom alebo osobne.
- 9.3. Akákoľvek písomnosť doručovaná v súvislosti s touto Zmluvou sa považuje za doručенú druhej Zmluvnej strane v prípade doručovania prostredníctvom:
 - a) elektronickej pošty (e-mail) nasledujúci pracovný deň po jej odoslaní, a to aj vtedy, ak sa adresát o jej obsahu nedozvedel. Uvedené neplatí, ak je odosielateľovi doručená automatická správa o nemožnosti adresáta oboznámiť sa so správou. Pre potreby doručovania prostredníctvom elektronickej pošty sa použije e-mailová adresa Zmluvnej strany uvedená v záhlaví tejto Zmluvy alebo e-mailová adresa, prostredníctvom ktorej prebiehala vzájomná komunikácia,
 - b) pošty, kuriérom alebo v prípade osobného doručovania, doručením písomnosti adresátovi. V prípade doručovania prostredníctvom pošty musí byť písomnosť zaslaná doporučene s potvrdením o doručení písomnosti (ďalej len „doručenka“) na adresu sídla Zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy. Písomnosť sa považuje za doručенú potvrdením prijatia písomnosti adresátom na doručенke. Ak nemožno doručiť písomnosť na adresu sídla Zmluvnej strany, písomnosť sa považuje dňom vrátenia nedoručenej zásielky za doručенú, a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvedel. Ak adresát písomnosti bezdôvodne odoprie prijať doručovanú písomnosť považuje sa písomnosť za doručенú dňom, keď prijatie písomnosti bolo odopreté. Za deň doručenia písomnosti sa považuje aj deň, v ktorý je na zásielke zamestnancom pošty preukázateľne vyznačená poznámka „adresát sa odsťahoval“, „adresát je neznámy“ alebo iná poznámka podobného významu, ak sa takáto poznámka zakladá na pravde. V prípade doručovania inak ako poštou, je možné písomnosť doručovať aj na inom mieste ako na adrese sídla Zmluvnej strany, ak sa na tomto mieste v čase doručenia zdržuje.
- 9.4. Zmluvné strany sa zaväzujú bezodkladne si oznamovať akúkoľvek zmenu svojich kontaktných údajov uvedených v tejto Zmluve.

Článok X.
Záverečné ustanovenia

- 10.1. Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom 01.01.2025.
- 10.2. Zmluva je vyhotovená v troch (3) vyhotoveniach. Dodávateľ obdrží dva (2) rovnopisy tejto Zmluvy, a Odberateľ jeden (1) rovnopis.
- 10.3. Zmluvu možno dopĺňať alebo meniť iba formou písomných číslovaných dodatkov, ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy.
- 10.4. Neplatnosť, neúčinnosť alebo neaplikovateľnosť niektorého ustanovenia tejto Zmluvy nespôsobuje neplatnosť, neúčinnosť alebo neaplikovateľnosť tejto Zmluvy ako celku. V prípade neplatnosti, neúčinnosti alebo neaplikovateľnosti niektorého ustanovenia tejto Zmluvy sú Zmluvné strany povinné vyvinúť všetku súčinnosť, ktorú od nich možno spravodlivo požadovať, aby neplatné, neúčinné alebo neaplikovateľné ustanovenie tejto Zmluvy nahradili novým ustanovením v súlade s účelom tejto Zmluvy. V prípade, ak bude všeobecne záväzný právny predpis citovaný v tejto Zmluve zrušený a nahradený iným všeobecne záväzným právnym predpisom, odkazy tejto Zmluvy na pôvodný právny predpis sa budú považovať za odkazy na právny predpis, ktorý ho nahradil.
- 10.5. Všetky spory medzi Zmluvnými stranami, vrátane sporov o plnenie, či neplnenie, platnosť, neplatnosť, účinnosť, neúčinnosť, výklad a určenie práv a povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy, bude rozhodovať vecne príslušný všeobecný súd v mieste sídla Dodávateľa.
- 10.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná voľnosť nebola žiadnym spôsobom obmedzená, táto Zmluva nebola uzatvorená v tiesni, za nápadne nevýhodných podmienok ani v omyle. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú plne spôsobilí na právne úkony, text tejto Zmluvy je určitým a zrozumiteľným vyjadrením ich vážnej a slobodnej vôle. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu pred podpísaním prečítali, v celom rozsahu jej porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom k nej pripájajú svoje vlastnoručné podpisy.

Prílohy:

Príloha č. 1: Identifikácia odberných miest

za Odberateľa, v Bratislave dňa

.....
Mgr. Richard Flimel
predseda predstavenstva

.....
János Gaál
podpredseda predstavenstva

za Dodávateľa, v Bratislave dňa

.....
Ing. Juraj Nyulassy
predseda predstavenstva

.....
Ing. Boris Dračka
člen predstavenstva

Príloha č. 1: Identifikácia odberného miesta

Pasportové číslo zastávky	Zastávka	Mestská časť	Príkon
081 01	Agátová	Dúbravka	0,039 kW
90100	Bakošova I	Lamač	0,039 kW
90200	Bakošova II	Lamač	0,039 kW
024 04	Budatínska	Petržalka	0,039 kW
32010	Cintorín Vrakuňa	Vrakuňa	0,039 kW
032 04	Cintorín Vrakuňa	Ružinov	0,039 kW
032 03	Cintorín Vrakuňa-sm. Ríbezľova	Ružinov	0,039 kW
34020	Clementisova	Ružinov	0,039 kW
28002	Cvernovka	Ružinov	0,039 kW
038 02	Červený kríž	Staré Mesto	0,039 kW
46405	Depo Jurajov dvor	Nové Mesto	0,039 kW
46601	Depo Trnávka	Nové Mesto	0,039 kW
71304	Detvianska- sm. Trávna	Rača	0,039 kW
71303	Detvianska- sm. Závadská	Rača	0,039 kW
17501	Dlhé diely	Karlova Ves	0,039 kW
084 02	Haburská	Ružinov	0,039 kW
086 02	Háľkova	Nové Mesto	0,039 kW
88010	Hanácka	Ružinov	0,039 kW
26302	Hodonínska	Lamač	0,039 kW
097 01	Homolova	Dúbravka	0,039 kW
10601	Hroboňova	Staré Mesto	0,039 kW
083 01	Ivanská cesta- sm. Slowackého	Ružinov	0,039 kW
13801	Kadnárova	Rača	0,039 kW
16801	Krče	Záhorská Bystrica	0,039 kW
18301	Lamač	Lamač	0,039 kW
18104	Lanfranconi	Staré Mesto	0,039 kW
19302	Lipského- sm. Záluhy	Dúbravka	0,039 kW
19301	Lipského-sm. Húščavova	Dúbravka	0,039 kW
19901	Ľubovnianska	Petržalka	0,039 kW
21101	Martinský cintorín	Ružinov	0,039 kW
	Matejkova	Karlova Ves	0,039 kW
22102	Milana Marečka	Dev. Nová Ves	0,039 kW
22101	Milana Marečka	Devínska Nová Ves	0,039 kW
27401	Na pántoch, školy (OU Obchodné)	Vajnory	0,039 kW
32601	Nákladný prístav	Ružinov	0,039 kW
25401	Nem. P. Biskupice	Pod. Biskupice	0,039 kW
25402	Nem. P. Biskupice-sm. MiÚ P.Biskupice	Pod. Biskupice	0,039 kW
25301	Nemocnica Antolská	Petržalka	0,039 kW
24102	OC Lúky	Petržalka	0,039 kW
69601	OC Slovaftská	Pod. Biskupice	0,039 kW
28801	Pekníkova	Dúbravka	0,039 kW
29701	Podzáhradná	Pod. Biskupice	0,039 kW
32101	Priekopnícka	Pod. Biskupice	0,039 kW

32401	Prievoz, most	Ružinov	0,039 kW
33801	Ribezlova	Ružinov	0,039 kW
23010	Riviéra	Karlova Ves	0,039 kW
014 01	Rybničná- sm. Púchovská	Vajnory	0,039 kW
014 02	Rybničná- sm. Šprinclov majer	Vajnory	0,039 kW
17602	Slovany	Nové Mesto	0,039 kW
51302	Stn. Dev. Nová Ves	Dev. Nová Ves	0,039 kW
51304	Stn. Dev. Nová Ves	Devínska Nová Ves	0,039 kW
38901	Studenohorská	Lamač	0,039 kW
34403	Súhvezdná- sm. Planét	Ružinov	0,039 kW
34401	Súhvezdná- sm. Pod gaštanmi	Ružinov	0,039 kW
60501	Ševčenkova	Petržalka	0,039 kW
	Šintavská	Petržalka	0,039 kW
41001	Štefana Králik	Dev. Nová Ves	0,039 kW
41002	Štefana Králik	Devínska Nová Ves	0,039 kW
41201	Štepná	Dúbravka	0,039 kW
41301	Štrbská	Devín	0,039 kW
41901	Tbiliská	Rača	0,039 kW
43501	Trávna	Rača	0,039 kW
44201	Učiteľská	Podunajské Biskupice	0,039 kW
054 01	Uhrovecká	Devínska Nová Ves	0,039 kW
12002	V. hrdlo, internát- sm. Závodná	Ružinov	0,039 kW
75301	Vladimíra Jukla	Lamač	0,039 kW
75302	Vladimíra Jukla	Lamač	0,039 kW
47201	Východné	Rača	0,039 kW
47202	Východné	Rača	0,039 kW
48101	Záhorská Bystrica	Záhorská Bystrica	0,039 kW
49901	Znievska	Petržalka	0,039 kW
35805	ZOO	Karlova Ves	0,039 kW
35804	ZOO smer z mesta	Karlova Ves	0,039 kW
50301	ZŠ Majerníková	Karlova Ves	0,039 kW
50501	Žatevná	Dúbravka	0,039 kW
69102	Žltá	Petržalka	0,039 kW
Príkon spolu:			2,964 kW

neosvetlené	Segnáre, Estónska, Stanica DNV,
neosvetlené	Cintorín Slávičie (osvetlené od oc)
neosvetlené	NÚSCH